

پنجشنبہ سنہ

کانون ثانی ۱۹ ۱۳۱۱

نومرو ۸

۱۶ شعبان ۱۳۱۳

آبونہ بدلی

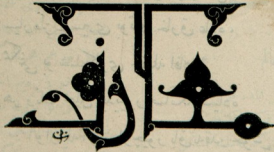
برسنہ لک الی ایکی نسخہ سی پوسٹہ
اجرتیہ برابر بروجه پیشین ۴۵
غروش، استانبول ایچون اداره مظہ
نہ دن الحق اوزرہ ۲۰ غروشہ در.

نسخہ سی - ۲ یارہ در

ادارہ خانہ سی

باب عالی جادہ سندہ قصبہ کتبخانہ -
سیدر. رسالہ متعلق کافہ مسئلو -
لیت و خصوصیات ایچون (قصبہ
کتبخانہ سنہ) مراجعت اولونور .

نسخہ سی + ۲ یارہ در



پنجشنبہ کونلری نشر اولونور فنی و ادبی رسالہ

طلوع شمس

ژان ژاق روسون مترجم :

آفتاب مهابت نمود پیشگاهنه ایشار ایتدیکی
خیاط آتشین ایله دوردن اعلان وجود ایدر ؛
یانغین بویور. مشرق سراپا آلور ایچنده کوریلور.
او یارلتهلر نجم نهاریه بر خیلی مدت انتظاری
مستلزم اولور. هر لحظه کولدیکنه حکم ایدیلر.
نهایت کورونور. بارلاق بر نقطه برق خاطف
سرعتیه تجلی ایدرک در حال فضای بی انتهای انوار
ایله مالا مال ایدر. پرده ظلمت صیریلر. دوشر.
انسان نشیمنی طنائیر و لطیف بولور. خضارت
کیجهنک مدت امتدادنجه یکیدن کسب قوت ایدر.
چیزاری تنویر ایدن خورشید نو طلوع، چیزاری
یالدری لایان ایلاک شاعلر بوشیلکی - ضیا ایله الوانی
نظره عکس ایتدیره جک - بر شبنم غشاسیله اورتر.
قوشلر بر هیئت موسیقیه حالنده اجتماع
ایدرک فیاض حیات اولان شمس جهانتابی سلاملاز.
ایشته بو ائنده هیچ بری صوصماز. بونلرک یست
اوله رق صدور ایدن ترنمائی بقیه روزده ایشیدیلان
نغماتیه نسبتله دهخفیف و لطیفدر. بو سرود
سوداوی حضور آمیز بر منامک محصول سکونی
دیمکدر.

بو بدایع طبیعی نلک لطافتده یکدیگرله مسبقی
حواسه، روحه قدر نفوذ ایدر جک، بر تائر القا ایدر.
بو یاریم ساعتک استغراقه کیجه ناب آور اوله ماز.
بو قدر بویوک، بوقدر کوزل، بوقدر علوی بر
منظره یه قارش کیجه لاقید بولونه ماز.

م. صباح لدین

کبریتک موجدی کیمدر ؟

الیوم کبریت استعمالنه او قدر امتیاد ایدلشدیر
که اکثر تنه کبریتک یک جوق زمان اول ایجاد
ایدلش اولدینی ظن اولور. لیکن بو خصوصده
بیوک پدرلر منی استجواب ایدر که بزه چاقاق
طاشلری کندی زمانلر نده باشلیجه کبریت خدمتی
ایفا ایلدیکی و کبریتک ابدای ایجادنده هر کس
بوکا فائده سز برشی نظریه باقدیقنی و حتی حریق.
تسمم کی ز جوق فضائلک سبب وقوعنی کبریت
عطف ایلدکلی سوبلرلر. مع مافی کبریت استعمالی
یک چاقوق نعم ایتشدیر. حتی بو کون کبریت
اولمه آتشی نه ایله یافه جعفری بیله میرک دوچار
مشکلات اولور.

بو قدر قیمتی بر اختراعک البته بر موجدی
اوله جق. کبریتک موجدی تمامیه او نودلش ایدی.
نهایت شوو صوک کونلر ده بحار کیمیا کرلرندن
(ژان ایرینی) نک وفاتی کندیس - نک فوسفورلی
کبریتلرک کاشفی اولدیقنی در خاطر ایتدیردی.

ژان ایرینی بحارستاک کوچک بر بلده سنده
۱۸۱۵ سنه سنده تواد اتمش اولمقله سکان یاشنده
وفات ایلمش دتک اولور.

فوسفورلی کبریتلرک صورت ایجادینی مختصر آ
حکایه اتمک فائده دن خالی دکلدیر : بودایشته ده
تحصیل ایتدکن سوکره (ایرینی) ۱۸۳۶ ده ویا.
یه کاهلرک مشهور کیمیا کر « منتر » ک درس لرینه
دوام اتمک باشلامش ایدی. بر کون پروفوردرس
ویریورکن صرب بر تجربه اجرا اتمک ایستدی.
بر کوکورت چیچکی قورشون مخلوطنه دلاک
ایدیلر سه آتش حصوله کاهجکی بیسان ایدی.



Printed by J. G. & Co. 1844

Portrait of a young woman, engraving by T. G. 1844.

نارنجنده وطنه عودت ايله مش و (غروسواردن) شهرنده يرلشهرلك كيما اوزریشه بر اثر تالیف اتمکده ایکن مجارستان قاریشقلقلری باشلادیفی زمان شهر مذکور باروتخانه سنه مأمور ایدلش ایدی. اوزماندن بری (ایرینی) اسمی خاطرله بيله گلز اولمش ایدی.

ولوسید مر اقلیرینه

ولوسید مر اقلیری شهره سزدر که شعری به قدر الکائی، الک مؤثر بر سیر صاعقه مالا اولدقلری خاطرلرینه بيله کتیره مشلدر! فقط آرق فورطنه لی هوا زده سیاحت ایدیورکن صاعقه اصابتدن قورقاسونلر. چونکه (سیانتیفک آمریقان) غزنه می ولوسیدلرک مکمل بر سیر صاعقه اولدیغنی کال جدیدله ادعا اتمکده در:

ولوسیدلرک هوا ايله طولی قابو جوق تکرر لکری الک مدھش فورطنه لردم راکلری سیاله الکتریقیه دن تجرید ایدم جکی جهته آرق ولوسید مر اقلیری هیچ بر تله کدی خاطرلرینه کتیر مکسزین و بورلره، فورطنه لره اهمیت ویرمکسزین بولارینه دوام ایدم بایلرلر. زیرا صاعقه بوللره اصابت اتمز.

مع التأسف آمریقا غزنه می هر مملکتده طویلان رسمی استانتسیقلره نظرأ صاعقه زده لردم ملیویده بری تجاوز اتمه دیکئی اونویور. فی الحقیقه بمقدارک کوجک اولدیغنی جهته مذکور غزنه نک ولوسیدلره عطف اتمک ایسته دیکئی خاصه تحفظه نک اهمیت تقیص ایدیور. هر شینه قولای قولای اینامق ایسته مه یئرلر آمریقا غزنه می طرفدن

لکن تجربه سنده موفق اوله مادی. مع مافیه شوحال (ایرینی) به کبریتک ایجادی فکری الفا اتمشدر. (ایرینی) بعض تحریات جدیدده بولنه رق کوکورت چیچکی برینه فوسفور دلاک ایدیلرسه آتش حصوله کلدیکئی کوردکدن سوکره مختلف نسبتده اولق اوزره ضمع. صو. فو-فور وحمض اول قورشوبندن مرکب بر مخلوط استحضارایتدی وبو مانع ایچنده اوافاق اودون پارچهلرینی ایصاله تدقندن سوکره قوروتدی. ایرته می کیجه بوصورتله حاضرلادیفی اودون پارچهلرندن بری سی دیواره دلاک ایدنجه آلو حصوله کلدیکئی کال مسرتله مشاهده ایتدی. بعده ایرینی ده جوق مقداره فوسفور تدارک ایدم دلاک کبریتلری اعمال ایلدی.

شو کشفک پک چابوق نعم ایدم جکنه احتمال ویرلشمش وحتی کاشفی بيله بوکا یولک بر اهمیت عطف اتمه مشدر. فی الحقیقه (ایرینی) اختراع براتی آنسی ایچون دوستلرینک ایتدیکی نصیحتلری رد ایلهدکدن باشقه (رومر) اسعنده بر صنعتکار کبریت اعمالی حقیقی بالذات موجودک تعیین ایدم جکی بر مبلغ مقابله صاتون آلق ایسته دیکئی حالده یوقاریده بیسان ایتدیکنز عادی تجربه نک موجب اولدیغنی مصرفی یعنی غایت آز بر مبلغ طلب ایله مش ایدی. نهایت (رومر) ایرینی به پک زیاده کوجاکله ۶۰ فیلورین (یعنی ۱۵۰ فراق) قبول ایتدیزمیلیدی. مومی الهک تاسیس ایتدیکی فابریقه پک چابوق ترقی ایتدی.

(ایرینی) بو کشفندن سوکره اکال تحصیل مقصدیه برلین دارالفنونه کتیدی. بعده اوروپانک بر جوق شهرلری زیارت ایتدکدن صکره ۱۸۴۷